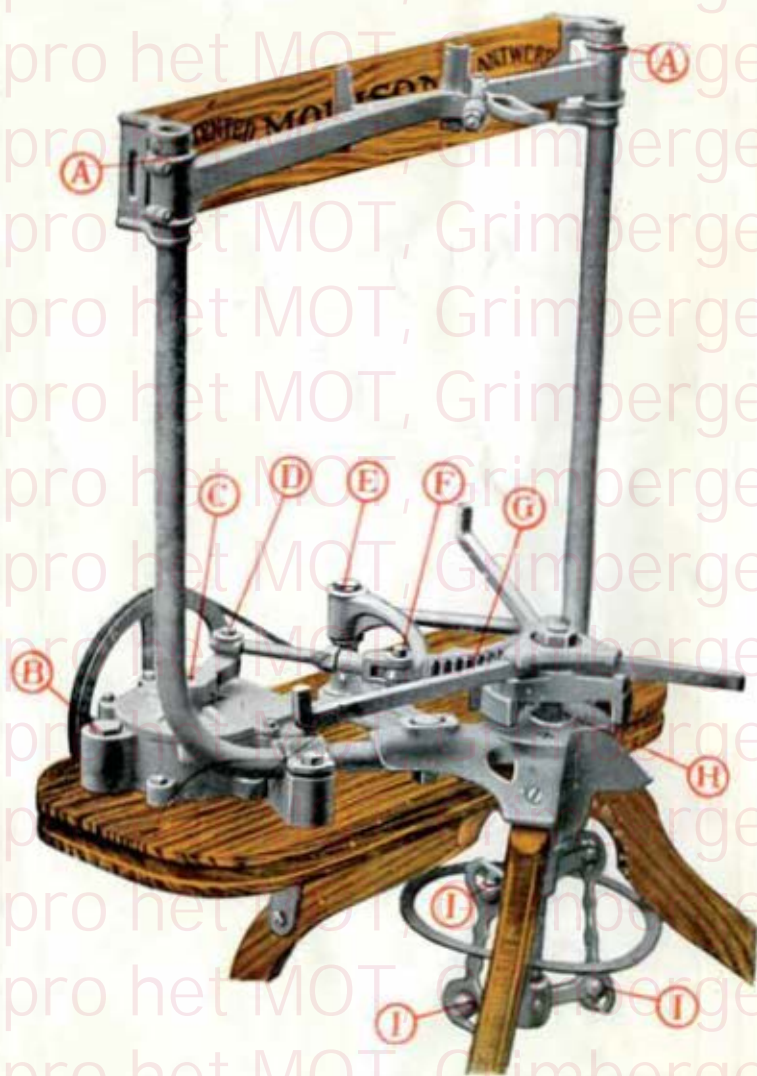


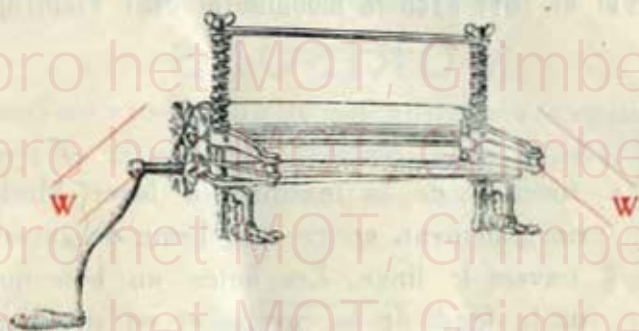


**MACHINE A LAVER ÉLECTRIQUE**

**QU'ON PEUT BRANCHER SUR LE CIRCUIT D'ÉCLAIRAGE**



Cette machine à laver électrique a une cuvette  
transportable comme celle à la main.



**W)** A graisser avec de l'huile.

**A)** A graisser avec de l'huile très fluide ou du pétrole.

**B)** Dévisser de temps en temps la vis hexagonale et voir si le carter est encore rempli jusqu'au  $\frac{1}{3}$  avec de l'huile. S'il y en a moins, ajouter de l'huile très grasse (pas de graisse). Examiner également à l'arrivée de la machine, car il arrive que l'huile s'écoule en cours de route.

**C.D.E.F.H.)** A graisser avec de l'huile très fluide chaque jour de lavage et même deux fois, si la machine travaille toute la journée.

**G)** A graisser avec de la graisse ou huile grasse chaque fois qu'on emploie la machine.

**I)** A graisser avec de l'huile. Les maillons de dessous se graissent facilement au moyen d'une petite brosse dure imbibée d'huile.

**LE MOTEUR)** Graisser de temps en temps avec de l'huile légère. Trop graisser nuit au moteur.



## Comment on lave avec la machine à laver électrique

### MORISONS

---

La fonction de la machine à laver Morisons consiste principalement, en ce que l'eau de savon est chassée à travers le linge. Les lattes en bois qui se trouvent sur le fond de la cuvelle et en dessous de l'agitateur, ne servent pas à frotter le linge, mais bien pour mettre l'eau de savon en mouvement.

La tige triangulaire doit se placer avec le coté plat en avant, et avec l'arrête en arrière. Quand on rapproche les deux bras de la tige de l'agitateur, le bec du bras droit glissera dans la fourche du bras gauche.

Songez à y verser autant d'eau de savon que, quand on presse l'agitateur sur le linge, il s'enfonce de 5 à 7 cm., alors seulement on lâche l'agitateur, on le laisse flotter, et on le fixe au moyen des deux bras.

On laisse travailler la machine pendant 6 à 8 minutes.



## Dans une nouvelle machine

---

**Avant de verser de l'eau bouillante dans une nouvelle machine à laver, bien mouiller la cuvette avec de**  
**L'EAU FROIDE.**

---

Pour faire disparaître l'influence de la thérébentine (qui se trouve dans le bois) on ajoute un peu d'amoniak à l'eau.

---

### POINT PRINCIPAL

---

La machine à laver Morisons doit se trouver sur un sol horizontal. On peut facilement s'en rendre compte en mettant le fond de la cuvette sous eau. Si les lattes du fond sont également submergées, la cuvette est horizontale. Si les lattes sont submergées d'un côté et que de l'autre côté elles se trouvent hors de l'eau, c'est que la machine se trouve plus haut de ce côté.

Quand le linge s'amoncele d'un côté, ceci provient: de ce qu'il y a trop de linge dans la cuvette, et pas assez d'eau.

Donc rehausser la planche et ajouter de l'eau.

Quand la machine s'arrête et que le moteur marche, cela provient de ce que:

1° la planche se trouve trop bas.

2° la courroie est un peu trop longue.

La baguette d'arrière qui porte la cuvelle et dans laquelle vient se fixer le retient-baguette qui se trouve à la cuvelle, est peinte en blanc afin de bien la reconnaître, quand on enlève la cuvelle.

Quand on replace la cuvelle de travers, le bouchon en bois viendra frapper une des tuyaux et briser des pièces du mécanisme.

En remplissant la cuvelle bien faire attention que le bouchon se trouve juste au milieu en face.

La proportion de linge et eau, doit être de sorte que lorsque l'agitateur est pressé sur le linge il y a au moins 5 à 7 cm. d'eau au dessus de celui-ci donc jusqu'au signe indiqué sur le coté plat de la barre, puis le lâcher, et laisser flotter l'agitateur, et alors seulement fixer.



### Machine au repos



Quand la machine se trouve au repos on doit mettre l'agitateur sur le bras gauche de la machine, comme l'indique la gravure sur le dos de la brochure, ceci pour le faire bien sécher.

Si on ne le fait pas, le bois commence à tirer et l'agitateur se gondole.

Ne mettez jamais de poids lourds sur la cuvelle (panier à linge, marmite etc.) les baguettes porte-cuvelle ne sont pas faites pour supporter ce poids et la machine ne se trouvera plus horizontale.

Desserrer les vis de dessus de la tordeuse.



## ATTENTION

---

De la bonne mise de la planche dépend tout le bon résultat du lavage.

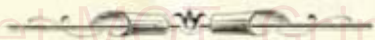
Quand elle se trouve trop bas la machine travaille difficilement et ne lave pas.

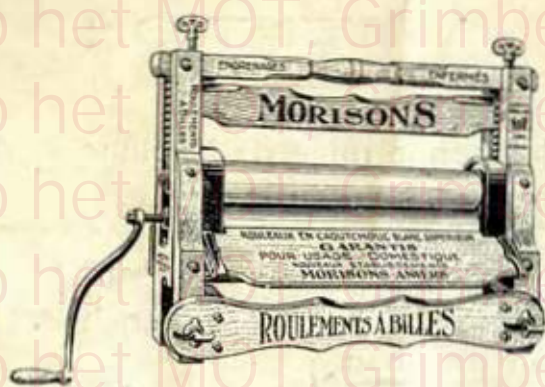
On ne sait pas mettre la planche trop haut, mais bien trop bas.

Le bon fonctionnement de la machine consiste principalement en ce que l'eau de savon est chassée à travers le linge. Les lattes en bois qui se trouvent sur le fond de la cuvelle et en dessous de l'agitateur ne servent par à frotter le linge mais bien pour mettre l'eau de savon en mouvement.

Mettre la planche trop bas est très nuisible pour le moteur et fait éclater les courroies.

Avant de mettre la machine en marche, versez au moins 2 seaux d'eau dans la cuvelle ; ce poids est nécessaire pour que la cuvelle descende régulièrement.





Tordeuse " MORISONS "



Machine à la main " MORISONS "